



الأمانة العامة (SG)

جنيف، 10 يوليو 2019

المرجع: **CL-19/31**
جهة الاتصال: السيدة Béatrice Pluchon
البريد الإلكتروني: sg-registration@itu.int

إلى:
- الدول الأعضاء في الاتحاد
- أعضاء قطاعات الاتحاد

الموضوع: دعوة إلى حضور اجتماعات أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس في الفترة من 16 إلى 26 سبتمبر 2019

حضرات السادة والسيدات،

تحية طيبة وبعد،

يسرني أن أدعوكم إلى حضور اجتماعات أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس المزمع عقدها في الفترة من 16 إلى 26 سبتمبر 2019 على النحو التالي:

السبت/الأحد	الجمعة 20 سبتمبر	الخميس 19 سبتمبر	الأربعاء 18 سبتمبر	الثلاثاء 17 سبتمبر	الاثنين 16 سبتمبر
	<p><u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت (CWG-Internet)</u></p> <p>مفتوح للدول الأعضاء فقط بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: السبت 7 سبتمبر</p>	<p><u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت (CWG-Internet)</u></p> <p>مفتوح للدول الأعضاء فقط بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: السبت 7 سبتمبر</p>	<p><u>فريق العمل التابع للمجلس والمعني بالموارد المالية والبشرية (CWG-FHR)</u></p> <p>مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: الجمعة 6 سبتمبر</p>	<p><u>فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية (EG-ITR)</u></p> <p>مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات خدمة الترجمة الشفوية متاحة</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: الاثنين 2 سبتمبر</p>	<p><u>فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية (EG-ITR)</u></p> <p>مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات خدمة الترجمة الشفوية متاحة</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: الاثنين 2 سبتمبر</p>

السبت/الأحد	الجمعة 27 سبتمبر	الخميس 26 سبتمبر	الأربعاء 25 سبتمبر	الثلاثاء 24 سبتمبر	الاثنين 23 سبتمبر
	<p><u>جلسة إضافية للمجلس</u> مفتوحة للدول الأعضاء في المجلس + المراقبين من الدول الأعضاء + منظمات الاتصالات الإقليمية الست + 9 من أعضاء القطاعات المعنيةين</p> <p>التزجة الشفوية موجودة</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: السبت 14 سبتمبر</p>	<p><u>فريق العمل التابع للمجلس</u> <u>والمعني بحماية الأطفال على</u> <u>الخط (CWG-COP)</u> مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات</p> <p>بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: السبت 14 سبتمبر</p>	<p><u>فريق العمل التابع للمجلس</u> <u>والمعني بالقمة العالمية لاجتماع</u> <u>المعلومات وأهداف التنمية</u> <u>المستدامة (CWG-WSIS &</u> <u>SDG)</u> مفتوح للدول الأعضاء وأعضاء القطاعات</p> <p>بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتقديم المساهمات: الجمعة 13 سبتمبر</p>	<p><u>فريق الخبراء غير الرسمي</u> <u>المعني بالمنتدى العالمي</u> <u>لسياسات الاتصالات/</u> <u>تكنولوجيا المعلومات</u> <u>والاتصالات لعام 2021</u> <u>(IEG-WTPF-21)</u> مفتوح للخبراء المعنيين الموعد النهائي لتعيين الخبراء: الأربعاء 21 أغسطس</p> <p>بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتلقي التعليقات على المشروع الأولي لتقرير الأمين العام: الأربعاء 21 أغسطس</p>	<p><u>فريق الخبراء غير الرسمي</u> <u>المعني بالمنتدى العالمي</u> <u>لسياسات الاتصالات/</u> <u>تكنولوجيا المعلومات</u> <u>والاتصالات لعام 2021</u> <u>(IEG-WTPF-21)</u> مفتوح للخبراء المعنيين الموعد النهائي لتعيين الخبراء: الأربعاء 21 أغسطس</p> <p>بالإنكليزية فقط</p> <p>الموعد النهائي لتلقي التعليقات على المشروع الأولي لتقرير الأمين العام: الأربعاء 21 أغسطس</p>

وأود أن أعتنم هذه الفرصة لأذكركم بأنه كما تقرر في دورة المجلس لعام 2019 التي عُقدت في الفترة من 10 إلى 20 يونيو 2019، ستُعقد جلسة إضافية للمجلس يوم الجمعة 27 سبتمبر بعد مجموعة اجتماعات أفرقة العمل وأفرقة الخبراء مباشرة. وستُرسل دعوة منفصلة بخصوص هذا الحدث.

ستُعقد هذه الاجتماعات في مقر الاتحاد بجنيف. وتُرفق في الملحق معلومات تفصيلية عن كيفية التسجيل وتقديم المساهمات، إلى جانب معلومات عملية أخرى.

وأطلع إلى لقاءكم في جنيف.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

(توقيع)

هولين جاو
الأمين العام

الملحق

معلومات عملية بشأن أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس والجلسة الإضافية للمجلس

1 التسجيل

سيجري التسجيل بشكل إلكتروني حصراً في الموقع الإلكتروني: <https://www.itu.int/en/council/Pages/registration.aspx> وسيبدأ في 10 يوليو 2019. وستُنشر معلومات تفصيلية عن كيفية التسجيل في الموقع الإلكتروني.

كيفية الحصول على شارات الهوية الخاصة بكم

لكي يتسلم المشاركون شارات الهوية الخاصة بهم، سيُطلب منهم تقديم رقم تسجيل الهوية الوارد في رسالة التأكيد الإلكترونية الخاصة بهم إلى مكتب إصدار الشارات، إضافةً إلى بطاقة هوية رسمية أو جواز سفر. ويمكن الحصول على شارات الهوية من المكتب الواقع في مقر الاتحاد بجنيف (مبنى مونبريان)، من يوم الإثنين 16 سبتمبر إلى يوم الجمعة 27 سبتمبر 2019.

2 الترتيبات العملية الأخرى المطلوبة مسبقاً

المساعدة للحصول على تأشيرة دخول

ينبغي طلب المساعدة الإدارية فيما يتعلق بطلبات الحصول على التأشيرة على الخط في وقت التسجيل. ويجب تقديم طلبات الحصول على التأشيرة قبل افتتاح الاجتماع بأربعة أسابيع على الأقل.

المشاركة عن بُعد

تتاح المشاركة عن بُعد لاجتماعات أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس. ويجب تقديم الطلبات الخاصة بالمشاركة عن بُعد عند التسجيل قبل افتتاح الاجتماع بأربعة أسابيع على الأقل. ونذكّر المشاركين بأن البث الشبكي لجميع الاجتماعات سيكون متاحاً ولذا يمكن متابعة الاجتماعات عبر الإنترنت.

لغات العمل

ستُعقد الاجتماعات بالإنكليزية فقط فيما عدا اجتماع فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية، حيث ستتاح خدمة الترجمة الشفوية والعرض النصي للحوار حسب الطلب. ويجب تقديم الطلبات الخاصة بخدمة الترجمة الشفوية عند التسجيل قبل افتتاح الاجتماع بأربعة أسابيع على الأقل.

إمكانية النفاذ

ينبغي تقديم الطلبات المتعلقة بإمكانية النفاذ عند التسجيل قبل افتتاح الاجتماع بأربعة أسابيع على الأقل. وستلبي أمانة الاتحاد الاحتياجات المطلوبة قدر المستطاع، رهنأ بتوفر الموارد.

3 الوثائق

جداول الأعمال والوثائق

سوف تُتاح مشاريع جداول الأعمال والوثائق التي سيجري استعراضها في إطار اجتماعات أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس في الوقت المناسب في المواقع الإلكترونية ذات الصلة. وستجري الاجتماعات بدون استخدام الورق. وسيُتاح للمشاركين استخدام مرافق الشبكة المحلية اللاسلكية في قاعات الاجتماعات.

المساهمات

ينبغي تقديم المساهمات إلى أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس في أقرب وقت ممكن في العنوان التالي: contributions@itu.int. ووفقاً للمقرر 556 للمجلس، ينبغي تقديم جميع المساهمات التي لا تحتاج إلى ترجمة في موعد أقصاه **12 يوماً تقويمياً** قبل بدء أي اجتماع لأفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس يجري العمل فيه بلغة واحدة. وينبغي تقديم جميع المساهمات إلى فريق الخبراء المعني بلوائح الاتصالات الدولية في موعد أقصاه **14 يوماً تقويمياً** قبل افتتاح الاجتماع حيث سيجري العمل فيه بجميع اللغات الرسمية الست للاتحاد. ويُعرض الموعد النهائي بالنسبة لكل فريق في الجدول الوارد في الصفحة 1.

تنفيذ السياسة الجديدة المتعلقة بالنفوذ إلى المعلومات/الوثائق

وفقاً لما قرره المجلس في عام 2016 وتم تأكيده في مؤتمر المندوبين المفوضين لعام 2018، دخلت سياسة الاتحاد بشأن النفاذ إلى المعلومات/الوثائق حيز النفاذ في 1 يناير 2017. وستتاح الوثائق المقدمة إلى أفرقة العمل وأفرقة الخبراء التابعة للمجلس وفقاً لسياسة الاتحاد بشأن النفاذ إلى المعلومات/الوثائق.

4 معلومات عملية

يمكن الاطلاع على قائمة الفنادق ومعلومات عملية أخرى بشأن مدينة جنيف في الموقع الإلكتروني التالي:

<http://www.itu.int/en/delegates-corner/Pages/default.aspx>